



Организация
Объединенных Наций по
вопросам образования,
науки и культуры

Исполнительный совет 195 EX/9

Сто девяносто пятая сессия

Париж, 11 августа 2014 г.
Оригинал: английский

Пункт 9 предварительной повестки дня

Иерусалим и выполнение резолюции 37 C/44 и решения 194 EX/11

Резюме

Настоящий документ представлен в соответствии с решением 194 EX/11, согласно которому рассмотрение этого вопроса было предложено провести на 195-й сессии Исполнительного совета.

В данном документе содержится информация об осуществлении текущих проектов в отношении Старого города Иерусалима, которые финансируются в основном за счет добровольных внебюджетных взносов.

Примечание: Информация о выполнении резолюции 37 C/44 и решения 194 EX/5 (I,C), касающихся подъема к Воротам Муграби в Старом городе Иерусалима, включена в документ 195 EX/5.

Решение не предлагается.

1. Как указывалось в предыдущих документах по этому вопросу, среди проектов, представленных в плане действий 2007 г. по сохранению культурного наследия Старого города Иерусалима, финансирование в рамках Фонда Левентиса (Кипр) получает только один проект, касающийся сохранения церкви Св. Иоанна Крестителя. С 27 ноября по 1 декабря 2013 г. в Иерусалиме находилась миссия Центра всемирного наследия с целью завершения проекта в отношении храма Св. Иоанна Крестителя, осуществлявшегося с 2009 г. На основе проведенных ЮНЕСКО изысканий и подготовленного проекта реставрации этой церкви Фонд Левентиса и патриархат Греческой православной церкви в настоящее время совместно обеспечивают осуществление предусмотренных работ.

2. В декабре 2011 г. Генеральным директором и донором было подписано соглашение об осуществлении третьей фазы проекта «Обеспечение устойчивой работы Центра реставрации исламских рукописей музея Харам аш-Шариф в Иерусалиме», который финансируется Норвегией. Благодаря выделенному финансированию, на работу дополнительно приняты пять сотрудников. На курсах по обучению методам сохранения и восстановления уже проведено десять циклов занятий. В декабре 2013 г. были доставлены реставрационные материалы и проведены учебные выезды персонала в реставрационные центры в Париже и Флоренции.

3. В рамках проекта «Обеспечение сохранности, переоснащение и активизация деятельности Исламского музея Харам аш-Шариф и его коллекции», который финансирует Королевство Саудовская Аравия, в помещении Исламского музея проведен ремонт и приобретено необходимое оборудование для проведения инвентаризации и оцифровки имеющихся коллекций. С 2011 г. было организовано девять учебных курсов и проведена подготовка набранного на работу постоянного персонала по вопросам обеспечения сохранности и управления музейными учреждениями. Осуществлены программы обучения английскому языку и компьютерным навыкам. Кроме того, было оборудовано помещение для хранения экспонатов и проведены работы по оцифровыванию архивов. Завершена электронная и фотографическая инвентаризация. В сентябре 2012 г. при содействии группы отобранных ЮНЕСКО консультантов началось осуществление фазы, связанной с музееведческой работой. Указанная группа предложила соответствующий план действий и научную концепцию музея. В целях возобновления работы музея на основе нового архитектурного плана и современных музеографических и сценографических подходов представления коллекций проводится очистка и консервация артефактов. Группа по расширению аудитории подготовила доклад, в котором представлена информация об ожиданиях общественности, а также о реставрации артефактов, которые, как предполагается, войдут в основную экспозицию.

4. Центр всемирного наследия получил доклады о состоянии сохранности объектов всемирного наследия Старого города Иерусалима и его стен, внесенных в Список всемирного наследия, находящегося в опасности. Соответствующие рабочие документы были рассмотрены на 38-й сессии Комитета всемирного наследия (Доха, июнь 2014 г.).

5. В ходе 38-й сессии Комитета всемирного наследия путем тайного голосования было принято решение 38 COM 7A.4, касающееся состояния сохранности Старого города Иерусалима и его стен. В этом решении Комитет всемирного наследия в числе прочего выразил глубокую обеспокоенность в связи с продолжающимися незаконными раскопками и строительными работами, проводимыми группами израильских поселенцев в Старом городе Иерусалима и по обеим сторонам его стен; кроме того, в нем с обеспокоенностью говорится о планах Израиля осуществить строительство двусторонней воздушно-канатной дороги, которая соединит квартал Муграби с Масличной горой. Комитет всемирного наследия определил также следующий порядок выполнения пункта 11 решения 34 COM 7A.20, принятого им на его 34-й сессии:

- (a) этап I: в возможно короткие сроки направить в Старый город Иерусалима и на его стены совместную миссию реагирующего мониторинга Центра всемирного наследия/ИККРОМ/ИКОМОС для оценки, в рамках первого этапа, 18 объектов, включенных в план действий в качестве пилотных объектов;
- (b) этап II: направить совместную миссию реагирующего мониторинга Центра всемирного наследия/ИККРОМ/ИКОМОС в Старый город Иерусалима и на его стены для оценки, в рамках второго этапа, крупных монументальных комплексов, указанных в плане действий (а именно, Харам аш-Шариф, Цитадель, Западная стена, храм Святого Гроба Господня и городские стены).

Центр всемирного наследия просил, чтобы соответствующий доклад и рекомендации по итогам миссии были представлены заинтересованным сторонам до начала 195-й сессии Исполнительного совета.

6. На момент подготовки настоящего документа назначение сроков миссии в соответствии с решением 38 COM 7A.4 не представлялось возможным.

7. В случае поступления в Секретариат дополнительной информации Генеральный директор будет готова выпустить соответствующее добавление к настоящему документу до начала 195-й сессии Исполнительного совета, с тем чтобы информировать членов Исполнительного совета о любых последних изменениях, касающихся этого вопроса.